



Master of Science in Energy and Environment 理學碩士(能源及環境)

School of Energy and Environment

- One of the leading academic units in Asia specializing in the two most critical areas of our time: energy and environment.
- The first and only one in Hong Kong.

Aims of the Programme

- Equip professionals with multiple knowledge and skill sets in energy and environment sectors;
- Combine both hard and soft sciences for balanced career development;
- Provide science- and engineering- driven education for energy and environmental engineers, sustainability managers, and governmental officials etc.

Key strengths of the Programme

- Multidisciplinary learning experience in both technological and soft sciences in related areas;
- Strong faculty team with top-notch and prominent scholars from overseas top universities, and invited lecturers from industrial and business leaders;
- Brand new teaching laboratory and facility for practical and hands-on learning;
- Field trips to energy- and environment-related industries, companies and government agencies.

Mode of Study

- 1-year full-time or 2-year part-time

Who should apply

- Those with a good undergraduate degree in physical sciences or engineering;
- Those who are interested in the issues of energy and environment;
- Those who want to pursue a career in these fields.

30 credit units are required for attainment of award and credit transfer is allowed upon registration.

Programme Details: www.cityu.edu.hk/pg/programme/p63

Application Deadline: 31 May 2021

Enquiries:

Tel: (852) 3442 2414 / 3442 7496
Fax: (852) 3442 0688
Email: see.enquiry@cityu.edu.hk



.....
"Listed under UGC
Targeted Taught
Postgraduate
Programmes
Fellowships
Scheme 2021/22"
.....

Accredited by
.....
Institution of Gas
Engineers and
Managers (IGEM)
.....

Accredited by
.....
Chartered Institution
of Water and
Environmental
Management (CIWEM)
.....





i-OPENING POTENTIAL

學士學位 銜接課程

歡迎高級文憑及副學士畢業生報讀

三年級
入學申請

立即報名



www.thei.edu.hk



政府免入息審查資助
每年港幣 **\$33,100¹**



100%
全部課程均設有實習²



多個課程獲
專業認可

銜接課程範疇

- ✓ 建築科技與飛機工程
- ✓ 中藥藥劑、食品與健康科學
- ✓ 運動及康樂管理
- ✓ 工商及酒店餐飲管理
- ✓ 創意工業及環境建築

KAPLAN TEST PREP AND ADMISSIONS

想入Ivy League?

您的升學

想有明確的升學方向?

想入牛津劍橋?

神「Done」

英美寄宿
學校升學

英美大學
升學

MBA/MASTER
升學

轉校申請



立即預約
免費60分鐘
升學諮詢，實現升學夢!

3169-0966 5722-9492
IB / SAT / ACT / SSAT / IELTS / GMAT /
GRE / 美國升學 / 英國升學 / 職涯諮詢



今天應該很高興

有一封信，是這樣的：「小明上月舉家移民了。小白下月會跟隨其後。阿意將要到外國升學。阿思正在考慮中。於是，班內最好的朋友都要走了，我真的替他們高興。」

筆者曾經在這裏引用過《維基百科》介紹香港回流潮 (<https://zh.wikipedia.org/wiki/香港回流潮>)：上世紀八十年代因政治理由移民的港人，在1996年（即回歸前一年）又開始回流香港。不過，此時此刻移民升學是熱潮，所以就算預料未卜先知他日又會有回流潮也好，也沒多大意思。

無論是去還是留，無論是跟大隊還是自有主張，最重要是有計畫有部署，想清楚前面的路該怎樣走。畢竟，今時今日的學生不要再想自己是「身不由己」，家長也不再是「一言堂」，有商有量才是王道。宇宙裏的軌迹不是單一的，度身訂造一條最適切的路綫，金錢時間力氣才不會白費。

昨天，天文台預測今天有雨，天色只怕不會明朗。今天，陽光普照，才知道昨天的預測不一定準確，不過還是帶了雨傘，有備無患。

出版：求職廣場出版有限公司

出版日期：2021年5月21日

廣告部

電話：(852) 3181 3187

傳真：(852) 3181 3300

電郵：advertising@eduplus.hk

編輯部

電話：(852) 3181 3672

傳真：(852) 3181 3300

電郵：editorial@jobmarket.com.hk

客戶服務部

電話：(852) 3181 3322

傳真：(852) 3181 3300

電郵：enquiry@eduplus.hk

Vol.212 Contents

MAY-JUN 2021

- 6-8 封面故事**
大學路多元升學展
各路專家分享升學錦囊

People

- 12-13 增值百味**
廟街神父變身包租公
拯救疫下「麥難民」

- 16-18 學術達人**
走進鄉郊揮鋤頭的建築師
鍾宏亮

Learning Life

- 20-22 玩過界**
建懷舊文具店
鍾燕齊助舊物承傳

- 24-25 親子學堂**
高學歷《東張》主持黃穎君
自製益智教材

- 26-27 學遊天下**
百年酒店華麗重開
馬德里傳奇

- 28-29 藝文有術**
法國五月藝術出走
文化聚光



Column

- 30 職場升呢**
「新常態」
還是「下一個常態」

- 32 智富增值**
利潤最大化與社會效益

- 33 個性全面睇**
假如愛有天意

- 38 書評**

《進修生活》每期於指定地點之便利店免費換領，換領券刊於《JobMarket 求職廣場》、《頭條日報》、《星島日報》內及 EDUplus.hk 網頁，讀者可剪下或下載換領券到指定 7-11 免費換領。

今屆中學文憑試 (DSE) 所有科目的筆試已經完成，放榜日定於 7 月 21 日。為陪同畢業生踏入籌劃前路的最後階段，星島新聞集團旗下 EDUplus.hk 將於 5 月 22 日舉行「大學路多元升學展」，屆時將有多家升學機構參展，提供本地和海外升學諮詢及就業輔導支援；亦有學生輔導顧問及升學規劃服務計畫負責人現身說法，與應屆畢業生分享放榜、選科及面試心得，傳授升學秘笈。歡迎家長、應屆 DSE 及副學位學生、畢業生，以及中四、五學生到場參與。

大學路多元升學展

各路專家分享升學錦囊

本港資助大學第一年學額，多年來維持着一萬五千個，競爭相當激烈；每年都有不少學生選擇負笈海外升學，他們事前要準備海外院校需要的相關資料，除了公開試成績外，還有英語水平測試成績，以證明英語能力符合院校的入學要求。

IELTS 備受國際認可



IELTS (雅思) 國際英語測試是不少計畫到海外升學人士選擇的英語水平測試。IDP IELTS Regional Manager (Greater China) Patrick Wan 表示，考試分兩類：Academic (學術模式) 及 General Training (通用模式)，「前者作升學之用，後者則較多移民人士報考。惟有部分專業人士移居海外，或會被建議應考 Academic，主要視乎個案需要而定。」

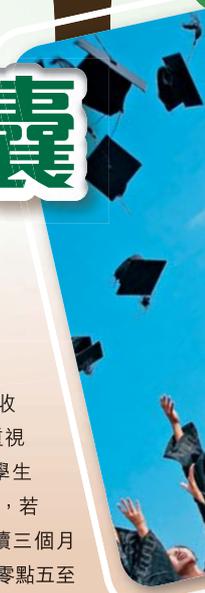
兩個類別考試同樣設有四個部分，包括聆聽、閱讀、寫作、說話，四卷所佔的比重一樣。「兩種模式在閱讀和寫作的題型及難度不同，Academic 較 General Training 深。」Patrick 建議學生應考前花時間研究評分準則，例如哪些位置容易扣分等，亦應多操練過去的試卷，了解自己的能力。

英國大學基礎班 1+3 銜接最佳橋梁

為向成績未達標但有意到外國讀書的學生，提供修讀銜接大學的機會，麥理博精英教育主席何永釗教授表示，英國國立大學及二十四所英國一流的研究型大學組成的羅素大學集團 (Russell Group Universities) 均開辦英國大學基礎班。「DSE 學生只須以文憑試成績申請報讀，中五生則只須

呈交全學年校內成績單，成功被錄取者將在大學修讀一年基礎班，再銜接三年大學。」

他坦言，大學基礎班的收生標準較大學低，但學校最重視申請者的英語能力水平，「學生的 IELTS 分數要達到五點五分，若低於五點五分者也可透過修讀三個月『補底班』，完成後可獲增加零點五至一分。」



何教授指，基礎班協助成績稍遜的學生，鞏固及加強他們對選修科目的基礎；課程亦設有與大學相關科目，「有意在大學修讀工程系的學生，若中學時沒有選讀 M1（微積分與統計）及 M2（代數與微積分），也可在基礎班重新學習，爭取考上大學專科的條件。」他續稱，學生只要每科考獲四十分，便可直接升讀該聯繫大學，「如要考入名牌大學則平均每科須達到六十五分或以上，個別科目要達七十分。」



出國修讀基礎班 可提早一年畢業

EF 海外課程總監孫柏恩則表示，近年愈來愈多學生提早規劃海外升學，當中不少學生選擇報讀英國大學開辦的基礎課程。惟她提醒，學生畢業成績如未能符合要求，將不能獲該大學取錄。「相比之下，獨立院校提供的基礎課程，安排較靈活，學生可以透過英國聯招（UCAS）選擇五所大學，不局限於升讀指定大學。」

她以 EF 的英國大學基礎課程為例，劍橋、牛津的校園常駐的大學升學顧問會按每名學生的成績、興趣及意向，為他們提供最適切的個人升學方案。課程選修科目的內容以廣泛知識基礎為主，提供五大科目類別供同學選擇，讓他們可以報讀銜接院校內提供的各大學科目。

孫柏恩指，大學基礎課程專為國際學生而設，一般為期九至十一個月，學生只要完成中五或以上程度，符合成績要求就可以入讀。「有學生的文憑試成績未如理想，希望用多一年時間提

升語言水平及學術能力；亦有學生完成中五後直接入讀課程，然後考上大學，比香港的同學提早一年畢業，變相節省時間。」

近期德國成為漸趨熱門的升學地點，孫柏恩相信，主要是當地公立大學都是免費教育，因而吸引了不少經濟負擔能力較低的學生。「我們也有提供該國的大學基礎課程，學生須完成文憑試並取得六科三級成績；當地大部分大學課程都採用德文教學，因此學生要把握就讀課程的近一年時間，學習德文及考取德文考試 C1 程度。」

醫療專科 吸引港生攻讀

除了大學基礎課程外，遠赴外國入讀大學是不少莘莘學子的目標。哈德斯菲爾德大學（University of Huddersfield）學校代表葉鎧麟指，有計畫負笈海外修讀醫療專科的文憑試或副學位畢業生，要留意報讀院校的收生要求，包括選修科要有生物科，文憑試中英文以外科目須達到五、五及四級。



她強調，學校要求學生遞交個人陳述書（Personal Statement）及進行面試，「學生要詳細地列出自己參與的課外活動及個人經歷，具體陳述相關活動與醫療範疇有哪些關連，面試官也會詢問與當地醫療情況，觀察他們對行業的了解。」她續指，香港學生要有心理準備，在大學修讀醫療專科須在三年內，進行一千小時的實習，「他們在過程中會親身接觸及照顧當地病人，體驗及了解醫護業的工作性質。」

不少香港學生都會選擇負笈海外大學，修讀物理治療或職業治療。葉鎧麟表示，醫療專科還有其他具發展前景的範疇，「以足病診療為例，主要診療下肢結構病症，包括腳趾外翻、痛風，皮膚如灰甲等。」為讓家長及學生了解更多到英國修讀醫療專科及相關行業發展，葉鎧麟會親臨升學展提供更多資訊。

升學顧問協助學生釐清目標



不少家長費盡心思送子女到海外升學，希望他們擁有良好的學習環境。楷博教育 Head of Admissions Consulting Services 何建昌（Hubert）表示，如學生打算升讀海外頂尖學府，事前須有一系列部署。「大部分學生都不清楚考上頂尖學府的要求，例如怎樣建立具競爭力的簡歷（portfolio），他們可以將校內參加過很有趣的比賽，或擔當過領袖崗位等經歷寫在個人簡歷上。」

Hubert 指，該公司提供升學顧問服務，根據不同學生的情況，制定符合他們的輔導方案。「如有學生的時間管理能力較差，我會協助他設置完成時間表及定期追問進度，並明文指出要求及具體目標；亦會與家長一同開會討論，讓家長督促子女完成每天的目標。」

Hubert 分享曾協助一個家庭，全部成員都是醫生，其當時就讀國際學校 Grade 9 的女兒，被母親要求將來也要就讀醫科，但女兒對讀醫毫無興趣，「她十分喜歡畫畫及設計，創作能力亦很高，相關學科成績非常好，她只想將來在大學修讀設計。」Hubert 花了半年時間輔導該家庭，最終女兒沒有修讀醫科，退而求其次選擇藥劑學。

本港銜接及自資課程 可無縫銜接學士學位

為配合社會及業界對人才培訓的需求，本港近年有不少銜接課程及自資課程，供文憑試及副學位畢業生選擇。THEI



工商及酒店旅遊管理學院助理教授李暉英博士（上圖左）表示，副學位畢業生不論主修甚麼學科，也可無縫銜接學院的文學士課程，「學生入讀三年級修讀核心內容，既可取得專業知識，亦能獲得入行機會。」

她以該學院的公共關係及國際項目管理（榮譽）文學士為例，畢業生成為香港公共關係專業人員協會、香港市務學會、香港互動市務商會及香港展覽會議業協會的會員，「他們在學期間可獲得行業網絡，有時學生更會得到兩至三個實習機會，不但能掌握工作性質，亦可了解行業前景，成為具有競爭力的人才。」她不諱言，即使疫情令工作性質轉變，畢業生亦能運用所學，「疫情前，他們主要任職公關或舉辦展覽，疫情之下卻轉而處理社交媒體、網絡營銷等工作。」

部分家長和學生或會擔憂自資課程的認受性，李暉英強調，不少修讀公共關係及國際項目管理（榮譽）文學士的學生畢業前，已獲僱主給予全職工作機會，亦有三名畢業生任職職電工程署的傳訊部主管，前海深港現代服務業合作區甚至開設工作職位供學生到內地發展。有意在公共關係及國際項目管理、工商管理、酒店及餐飲管理、運動及康樂等範疇發展的學生，可親臨升學展了解更多自資及銜接課程的資訊。

大學路多元升學展

立即登記
免費入場

日期：5月22日（六）

時間：上午 11 時至下午 5 時

地點：Hotel ICON B1
Function room 5-6
（尖沙嘴科學館道 17 號）

查詢：3181 3322



www.eduplus.hk/degree9



PolyU SPEED

榮譽學士學位銜接課程

(全日制及兼讀制)

2021/22學年 現正招生

學位由理大頒授

- 適合副學位畢業生及在職人士報讀
- 提供28項全日制及9項兼讀制課程之多，不同志向、興趣的申請人均能找到合適課程
- 其中20項課程獲專業團體認可，畢業生可較快取得專業資格，甚或自動符合特定資格
- 特設「重返校園獎學金」鼓勵在職人士進修 (HK\$10,000 x 40名額)

 www.speed-polyu.edu.hk

 speed@speed.polyu.edu.hk

 理大紅磡灣校園: 紅磡紅樂道8號

 理大西九龍校園: 油麻地海底道9號

 3400 2828

課程資訊



立即報名



Graduate Diploma in Law Reg. No.: 252955

MA Law Reg. No.: 252954

LLM Programmes*

*Reg. No.: 253063/253064/253071/253065/253066/253067/253070/253068/253069

Eligible for law or non-law graduates

Full-time / Part-time



ABOUT THE UNIVERSITY OF LAW

- One of the UK's longest established specialist providers of legal education since 1876
- UK's largest legal alumni group with over 71,000 members, the Hong Kong Alumni Network consists of practising lawyers in Hong Kong, England and Wales
- Working with 90 of the top 100 law firms
- Mentoring Scheme and Regular Networking Events in Hong Kong

PROGRAMME FEATURES

- Fully recognized in Hong Kong, England and Wales
- Same qualification of the home programme offered in the UK
- Taught by qualified lawyers with practical experience
- GDL and MA Law graduates can progress onto the Postgraduate Certificate in Laws (PCLL)#, Legal or the Legal Practice Course (LPC) or Bar Practice Course (BPC) for the routes to become lawyers in Hong Kong, England and Wales
- Attainable in 9-24 months: 5-7 taught modules (in HK) + research project/ dissertation (can be done anywhere)

TEL: 2774 8537 (Ms Wendy Chu)
2774 8500 (Student Services)

Email: ulaw@hkma.org.hk

www.hkma.org.hk/ulaw

* Entry requirements depend on individual PCLL providers, discretion on acceptance are considered by individual universities. Find out more here: www.pcea.com.hk

The University of Law is the course operator and awarding body of the Hong Kong programmes, while The Hong Kong Management Association provides teaching venues and administrative support.

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead.

INFORMATION SEMINARS

Date: Wed, 9 June 2021 (LLM only)
Tue, 20 July 2021

Time: 7:00pm - 8:00pm

Mode of Delivery: Webinar
(a Zoom link will be provided before the event)

(Registration will be closed 1 day before the information seminar)

DURATION: 9 or 21 months (GDL and MA Law)
12 or 24 months (LLM)

TUITION FEE: HK\$100,000 (GDL)
HK\$120,000 (MA Law and LLM)

COMMENCEMENT DATE: 20 September 2021

SPECIAL OFFER: 10% Bursary Discount
5% Early Bird Discount
by 1 August 2021



Advancing Management Excellence



NJB2105212



PROUD CO-OWNER OF IELTS



© Registered trademark of IDP Education

IDP[®] 教育

英國、澳紐及美加海外升學資料盡在IDP

- 代表超過**700**所海外院校
- 全球超過**100**個辦事處**50**萬學生成功申請經驗
- 一站式免費諮詢及申請服務

IELTS主辦機構及官方考試中心

- ✔ IELTS獲全球超過145個國家，10,000多間院校及機構認可
- ✔ 可選擇電腦/紙筆模式，考試場地交通便利
- ✔ 每月舉辦超過20場測試，全面配合考生個人時間

IDP辦事處：
灣仔港灣道25號
海港中心2807-09室

☎ 2179 3600
☎ 5148 8870
🌐 www.idp.com



IELTS is jointly owned by the British Council,
IDP, IELTS Australia and Cambridge Assessment English



廟街神父變身

拯救疫下

包租公

變難民

胡頌恒

「廟街神父」

昔日人山人海的油麻地廟街，疫情下人潮不再，三分一排檔沒有營業，「封區（檢測）之後，這裏變了死城。」在「廟街神父」胡頌恒（John Wotherspoon）眼中，五光十色的廟街，背後藏着不受注視，卻亟須援手的釋囚、道友及露宿者，但過去一年，廟街淪落人急增，神父變身包租公，租下的賓館房間一個接一個，轉眼間已有近七十人入住，不少是年屆六十，被疫情奪去工作的人。眼見求助者愈來愈多，七十四歲的他逼着愈走愈快，卻從不言倦，心裏只是疑問，政府為何對無助者視而不見，「不要花錢興建機場第三跑道，在廟街幫助窮人吧！」

位於廟街的商住大廈平安大樓，不少單位均為賓館，疫情下訪港旅客人潮不再，房間丟空。胡頌恒於是在平安大樓不同樓層，合共租下四十多個房間，作為臨時宿舍，讓近七十人入住。他之所以租下房間，是因為去年3月底，政府宣布禁晚市堂食，令不少原本借宿二十四小時麥當勞的「麥難民」，頓時失去每晚休息之處，「我很多謝麥當勞一直收留露宿者，但沒有麥當勞後，露宿者需要找地方住，我希望可以做點事。」

賣二手衫租賓館救濟露宿者

胡頌恒起初只是租下一兩個賓館房間，並在廟街出售二手衣服及家品，期望為露宿者創造就業機會之餘，亦可以將盈利用作賓館房間的開支。不少教友及善長得知其計畫後，均踴躍捐款，更一度籌得逾二百萬元的資金，令他喜出望外，「我並無特別宣傳籌款，這個情況是我意想不到，或者就如基督教宣教士戴德生所說：『上帝的工作如果照上帝的吩咐去做，絕對不會缺少上帝的供應。』」



● 「廟街神父」胡頌恒疫情下變身包租公，為區內近七十名露宿者安排宿舍暫住



● 胡頌恒舉辦「薄餅派對」多年，通過短聚了解區內基層需要。(受訪者提供)

油麻地的露宿者問題，胡頌恒絕不陌生。早在 1985 年由澳洲來港宣教的他，十一年前為了踐行服務窮人的夙願，在廟街租下不足一百呎的劏房居住，與基層同呼吸，「我是監獄神父，每個星期都會到不同的監獄探監，我知道很多釋囚出獄後，都會來廟街找工作，所以我來這裏，一開始是做釋囚的工作。」

辦「薄餅派對」與釋囚分享

胡頌恒起初每逢周日在家舉辦「薄餅派對」，邀請吸毒者、露宿者或更生人士參加聚餐分享，參加人數由起初的兩三人，增加至近年二百多人，地點亦由胡頌恒的蝸居，改在區內的學校禮堂舉行。直至去年疫情肆虐，「薄餅派對」被逼停辦至今。不過，每逢周四晚上的派飯行動，則未有因為疫情而取消。

在胡頌恒眼中，外表繁華的廟街，實質是香港淪落人的聚集地。他見證不少找不到工作機會的釋囚，在這裏鋌而走險，從事馬伕、販毒等的違法工作。他的劏房鄰區，有難民，亦有收入微薄的少數族裔家庭，一家四口擠住狹小的空間，疫情下逼得喘不過氣，「那些劏房都是不及格的單位，他們住在這裏很容易有健康問題。」然而，一場疫症令廟街淪落人的名單中，添加了不少他意想不到的新成員。

不愁三餐港人疫下失飯碗

訪問當日，記者隨胡頌恒到平安大樓探訪入住臨時宿舍的住客。六十五歲的蔡先生原本是餐廳廚師，月入兩萬多元，與內地太太居於深圳，本來生活無憂，更有餘錢與友人在內地投資經營餐廳。去年疫情爆發，蔡先生為了保住香港的工作，趕在入境隔離令生效前返港。然而，隨著本港疫情日趨嚴峻，他在 3 月已失去工作，內地投資的餐廳亦結業收場，連太太也返回湖北老家。孑然一身的他，過去一年當過「瞓

■ 麥當勞晚上有不少露宿者暫住，他們亦是胡頌恒關心的對象。
受訪者提供

● 操流利英語的 Norman (左) 因疫情失去內地導遊的工作。



● 胡頌恒在廟街經營二手用品店，盈利用作租用臨時宿舍的開支。



天橋底」的滋味，輾轉獲胡頌恒收留。他慨歎經濟不景下，工作機會有限，對重投職場不抱期望，「老闆要請都請後生，我年紀大，無得爭。」

另一名住客 Norman 見到胡頌恒後，更能以流利的英語溝通。現年六十四歲的他年幼時隨父母移民加拿大，近年在雲南昆明擔任外國旅行團導遊及英語會話導師，疫情下旅遊業冰封，他收入歸零，苦撐至去年 12 月後，萌生回港念頭，「如果我在內地不幸患病入院，我不可能負擔住院費用，但我有香港身分證，知道回來最少也有基本保障。」Norman 回港一度入住油麻地的賓館，直至上月盤川用盡，於是向胡頌恒求助，「我正報讀物業管理課程，希望之後可以找到工作。」

「服侍窮人就是服侍耶穌」

過去一年，胡頌恒在廟街街角遇上不少原本有穩定工作、不愁三餐的香港人，因為一場疫症失去飯碗，「中國人都很勤力，他們因為面子問題，不願意領綜援。」即使他們願意向政府求援，要找到廉價的住宿亦不容易，「政府的福利幫不到他們。」

要七十四歲的胡頌恒肩負近七十人每日的起居飲食，顯然是超出他的負荷，他獨力支撐半年後，終於在去年 11 月增聘一人幫忙，加上不時有義工自發幫忙，他才有得來不易的喘息時間。在完成露宿者探訪後，記者跟着胡頌恒回到他經營的二手用品店，探問是甚麼推動他不眠不休地服務露宿者時，他指着掛在店內的一幅畫，那是以衣衫襤褸的姿態，橫臥於街邊座椅的耶穌畫像，「服侍窮人就是服侍耶穌。」

擁有駕駛執照可能是不少人的夢想，這可能是年輕人蛻變為「大人」的象徵，也可能是為了個人興趣、家庭需要或海外求學等不同的原因，而當中更不乏希望以駕駛作為職業的人士。因此每年學車人數均維持一定水平，需求相當殷切。

學習駕駛路路通

升學就業任縱橫

香港駕駛學院營運總監陳文浩表示：「香港駕駛學院每年為超過二萬名有志考取車牌的市民，提供一站式培訓及服務；其中年齡介乎十八至二十五歲的年輕人，更佔最大的學員群組。他們很多仍在大學階段，已經開始學習駕駛及立志考取車牌。」他透露，每年由5月起至暑假完結，是學生和畢業生學車的旺季；由於在香港考取車牌需成功通過運輸署的筆試後方可申請參加路試，整個程序需時頗長，如計劃往海外升學的學生，宜提早報讀駕駛課程，以配合個人需要。

無論是有意到外地升學或移民，如先在香港考獲車牌會比較佔優。陳文浩解釋：「由於外國乘搭公共交通工具一般較為不便，如能於留學或移民前取得車牌，將有助學員儘快適應及投入當地生活；此外學員在熟識的環境，以及採用熟悉的語言與駕駛導師溝通，對學習和考試均有幫助。」

擁有駕駛執照除了是成為職業司機的必須條件外，亦是進入某些行業工作時較沒有駕駛執照的求職者有優勢，甚或是入職條件之一，例如經常需要穿梭港九各地的營銷人員、汽車業的市務銷售專才、或須攜帶工具上班的技術人員等。他續指出：「公司穩佔學車市場份額逾四成，迄今已成功協助超過百萬名學員考獲

車牌，實現駕駛夢想。」他又補充，學院擁有全面而有系統的課程，並自設專屬訓練場地及考試路線，有利學員在安全和熟悉的環境下，專注學習和應付考試。

——導師質素 持續提升——

在港要成為駕駛導師必須要成功通過運輸署的考核包括筆試和路試，才獲發駕駛導師執照。據了解，學院員工約有五百多人，其中駕駛導師人數約七成。香港駕駛學院高級人力資源經理趙瑞珠表示：「我們十分重視駕駛導師的教學質素和客戶服務水平，除了投放資源在員工培訓上，亦為駕駛導師設定晉升階梯，建立一個高質素的專業團隊。申請者在面試成功後，我們會為他們提供培訓以協助考取運輸署發出的駕駛導師執照。導師入職首年需接受為期一年的在職培訓，隨後公司會安排不同的講座、課堂、研討會、工作坊等各項持續進修的機

會予導師團隊，冒精益求精。」除了提升教學質素，導師並須具備良好的溝通技巧和客戶服務意識，為學員帶來愉悅和具成功感的學習旅程。趙瑞珠亦稱，該學院近年也有不斷公開招聘人才，為學院注入有活力的新血，團隊亦漸趨年輕化。

創立於1983年的香港駕駛學院，是全港首家「政府指定駕駛學校」，目前分別於港島鴨脷洲、沙田小瀝源及元朗南生圍設有三間安全駕駛中心。她說，學院雖有三十多年經驗，但仍不斷與時並進，應用新科技以優化學員體驗。「我們引入全港獨有的模擬駕駛訓練系統，讓學員在車上練習駕駛前，先行在室內模擬駕駛，以安全及有效的訓練模式了解基本駕駛操作程序，為學員在路面練習駕駛作好充分的準備。此外，學院亦推出手機應用程式(App)，不但令學員能更方便查看個人學習進度，包括課堂安排、考試日期、不同培訓階段的學習重點和進度、階段評核結果等；亦可瀏覽教學示範短片、預約課堂、購買補鐘及重考課程等，提升培訓效率及質量。」



了解更多
駕駛課程資料



加入成為
香港駕駛學院導師

(以上資料由香港駕駛學院提供)



寰雅教育集團
Global Education Group

扎根香港18年 海外升學服務

	英國	澳洲	紐西蘭	考試課程
小學	✓	✓	✓	✓
中學	✓	✓	✓	✓
銜接課程	✓	✓	✓	✓
大學	✓	✓	✓	✓

✓ 諮詢 ✓ 報名 ✓ 安排考試 ✓ 協助辦理學生簽證



9657-5080

www.globaleduhk.com



globaledugroup

香港灣仔軒尼詩道99號彰顯大廈12樓全層



香港有這樣一位建築師，在英國劍橋頂級學府畢業後，沒選擇為發展商繪畫新樓圖則，亦沒選擇加盟大型建築師樓設計標誌傑作，而是走了一條不一樣的路，於假日到田園鄉郊幫忙打草清潔，協助村民重建已廢棄多年的鄉村，他是中大建築學院副教授鍾宏亮。鍾宏亮在英國留學時，大學教授啟蒙了他對建築學的看法，「不止是一種靠它賺錢的專業，而是把設計美學、建構技術與人文科學緊扣，是值得終身研究發掘的一門學問。」



● 鍾宏亮（左一）經常與村民商談重建計劃之餘，亦親自當起挖掘工，在廢墟中尋回梅子林的文物和歷史。

走進鄉郊 揮鋤頭的建築師

鍾宏亮

● 在沙頭角梅子林村內有個隱世遊樂場，鍾宏亮最喜歡這個懷舊搶鋼架。



近月的周末，鍾宏亮放下教授身分，拿起鋤頭，在梅子林當起挖掘工人，於廢棄村屋的頽垣敗瓦中挖掘該村的寶物：滿載歷史與回憶的舊器具，甚至舊相簿。他形容，要重建復修的不止村屋建築，還有歷史文化。

鍾宏亮在港完成中二後便離開香港遠赴英國，在當地讀了十年書，讀書生涯可謂十分順利，進入了當年世界專業排名頭幾位的劍橋大學建築系，他卻謙虛說自己成績只是中上：「可能因為我小學和中學都讀名校，不知有沒有幫助。我自小英文比中文好得多。」他還記得當年入學面試的題目，其中一題，是要他憑空想像一個立體建築的細節，考驗他二維變三維立體的思考能力，他笑言這題目有一定難度：「現在收生，我都不敢問這類問題。」畢業後他又修讀建築學哲學碩士，並在英國執業了九年，但他發現自己最喜歡做的事，還是追求更多知識，「我一向喜歡發掘新事物，英國劍橋建築學復着重建建築作為一種以空間想像主導的思維方法，而不只是一種商業工具。」正是這種思維方式啟蒙了他，2006年毅然回港應徵中大教職。



● 鍾宏亮（右一）為梅子林村村民、義工及學生們講解參與式共創工作坊。



● 我們參考了廣東和香港的客家建築，例如羅屋、三棟屋等，當然不會原汁原味復修，會加上一些現代演繹。



● 中二時已離港遠赴英國讀書，喜愛到不同的地方發掘新事物。圖為他中學時的歐洲畢業旅行。

闊別十多年，他對香港這個城市感覺既陌生又充滿好奇，他從研究香港的建築設計中，重新認識香港。印象最深刻的第一次大型項目，是08年在中區警署建築群舉行的香港建築師學會首屆港深城市建築雙城雙年展。現在的中區警署建築群已經保育活化成「大館」，很多人都到訪參觀過，但當年建築群還未啟動活化，對鍾宏亮而言，充滿着驚喜和神秘感。

「最初政府只讓我們策展團隊使用警署那範圍進行雙年展，但我們進去看過後，簡直覺得是驚世大發現，所以提出要用盡整個建築群。」那時鍾宏亮對香港建築的歷史並不熟悉，抱住發現新大陸般的學習態度進入建築群。建築師眼中的中區警署建築群是怎樣的呢？鍾宏亮形容：「印象最深刻是建築與地形的整體布局，就像

興建了一個堡壘般，有警署、裁判處和監獄，由拘捕你、審判你到囚禁你，一條龍服務。」他還看到整個建築群有多條行走路線，讓不同身分的人使用，法官、公職人員、犯人、市民各有不同的走綫，「犯人路綫最有趣，有條秘密通道由監獄連接到裁判處的地底，然後可以通往裁判處內的法庭接受審判。」他形容，監獄令人打冷顫，「我記得囚室中有一張石牀，原來是殮房，用來解剖死去的犯人，可以即場驗屍。」

這個建築群並不是一成不變，過去經過多次改建，鍾宏亮特別撰寫了一本書講述建築群演變歷史。最早期的監獄是米字形，位於中間的警衛可以不用走動便看到整層監倉，是歐洲早年的監獄設計風格。後來監獄改建後，變成一個個方形倉，空間上變得更大。



重建廢村

他回港頭幾年，主要研究城市轉化和歷史文物保育，曾經研究中環和筲箕灣的建築、城市空間和生活之間的關係和轉變。他還活躍於深港城市建築雙城雙年展及威尼斯建築雙年展當策展人，很多設計都獲獎，近期較受注目的得獎項目包括在深圳展出的「價值農場」和「蛇口浮田」，將農業、生態融入現代建築，創造了新的公共空間。

隨著新界新發展區等政策落實，鍾宏亮的目光也由城市轉到鄉郊，從此行山便成了這位副教授周末的工作和娛樂。近年他經常遠赴沙頭角的梅子林村。這條有近四百年歷史的客家老村，在八十年代因為村民都離開了，漸漸成為廢墟，但近年村民陸續返回村內，想讓該村復活，鍾亮宏也參與了這場重建廢村的大計畫。剛開始他只是認識了梅子林村村長曾玉安，得知村民有意回來重建該村，便前去當義工。「村中很多間屋已經破爛不堪，村長的舊屋更是倒塌到只剩幾面牆，不過村民和義工們現在回去建村，又繪畫了壁畫供遊人打卡，漸漸拾回點人氣。」

後來梅子林村成功獲得鄉郊保育資助計畫資助復村，鍾宏亮便開始帶學生來協助該村重建。他們主要負責三幢建築

● 中二時已離港遠赴英國讀書，喜愛到不同的地方發掘新事物。圖為他中學時的歐洲畢業旅行。

● 2016年在德國柏林獲頒世界建築節生態建築完成作品類別大獎，並與當時評審委員會主席、著名建築師David Chipperfield（左）合照。



● 鍾宏亮（右三）與教授、專家們評審碩士設計工作室（Master Design studio）的調研成果。

的復修，包括村長老屋、已損毀的雜屋和壁畫屋，還有那簡陋的遊樂場，利用試驗性建築修復作為示範，幫助梅子林村復村。他們亦會以就地建築實驗活化社區，開設「鄉郊未來生活體驗館」鼓勵公眾介入與村民互動。鍾宏亮並不是在大學裏紙上談兵，他愛親力親為，定期帶學生與村民一同傾談，舉行工作坊研究如何重建，一邊思考香港鄉郊復育的可能性，一邊落手落腳幫忙做義工，打草、施肥、清理牛糞，和村民打成一片。

周末義工

「最喜歡和村民傾談，了解他們的故事。他們很多在六、七十年代在殖民地政府的鼓勵下，遠赴英國、荷蘭、比利時等地落地生根，開餐館。直到最近才回流，希望重建這條已荒廢了的村。」

有幾間屋已倒塌成一片瓦礫，只剩下幾面牆仍然屹立不倒，鍾宏亮和學生便幫忙用鋤頭挖掘尋寶，尋回很多珍貴的文物。「我們挖到很多當年使用的茶壺杯碟，最有趣是挖到一個酒缸，裏面全是黑色一堆濕濕的東西，我們初時還以為是動物糞便，後來才知是梅子，原來當年的村民曾經釀製梅子酒。」

兩星期前的周末，鍾宏亮和學生再去到幫手挖掘，在炎熱太陽下揮動鋤頭，汗流浹背的回報，除了發現兩隻碗，還更驚喜地找到一本相簿，有陳舊的嬰兒相片和一個寫上石湖小學的校徽，都是村民珍貴的回憶。這次復修計畫預計在明年3月左右完成，鍾宏亮說：「我們參考了廣東和香港的客家建築，例如羅屋、三棟屋等，當然不會原汁原味復修，會加上一些現代演繹。」





大學銜接課程

無需DSE成績 升讀外國知名大學

英、美、澳、德、法、新

230+間伙伴大學取錄保證

www.ef.com.hk/studyabroad



EF 大學基礎課程成功協助 DSE 成績不理想的學生派獲高排名大學：

升讀大學	升讀學科	中文	英文	數學	通識	選修	選修
Edinburgh University	Linguistics & English Studies	3	4	3	3	3	2
King's College London	Strategic Tourism and Hospitality Mgmt	3	3	3	3	3	3
Durham University	Biomedical Science	F.5 畢業					
Lancaster University	Accounting & Finance	F.5 畢業					
Cardiff University	Architecture	F.5 畢業					
University of Surrey	Nutrition & Dietetics	4	4	4	3	3	3
University of Birmingham	Electronic Engineering	1	3	4	3	1	ABS
Coventry University	Civil Engineering	1	2	3	3	1	3
University of Sussex	Law with Politics	2	3	2	2	UNCL	ABS



Whatsapp 我們

立即致電
2111 2388
預約諮詢

EF香港辦公室

香港銅鑼灣

時代廣場第二座17樓03-08室

2111 2370

Facebook / Instagram

@efhongkong

其他EF學生曾成功入讀：



UNIVERSITY OF CAMBRIDGE

ual: university of the arts london

THE UNIVERSITY OF WARWICK



UNIVERSITY OF LIVERPOOL



University of Reading

THE UNIVERSITY OF York



The University of Nottingham





建懷舊文具店 鍾燕齊助舊物承傳



●收藏家鍾燕齊蒐集舊物多年，建立「銀の文房具」，並將它建構成舊式文具店，展示其藏品與大眾分享。

有些事物總是悄然老去、消失，舊物保留着那個年代的歷史文化，需要一個懂得欣賞的人將之保留。收藏家鍾燕齊由收藏鐘表，轉而收藏玩具、文具、教科書。蒐集舊物多年，他不但開設個人博物館，更建立「銀の文房具」，並將它建構成舊式文具店，展示其藏品與大眾分享，亦透過設立文具銀行，接收有心人捐贈的物資，讓香港及世界各地有需要的人受惠。

訪問當天，鍾燕齊正在整理捐贈物資，跟記者打過招呼後，便坐下來將他的故事娓娓道來。修讀商業設計學的他，在學期間已開始收藏舊物，「其實沒有特別原因，純粹覺得舊物很有美感。」他首先收藏的是鐘表，「我在鴨寮街買別人扔在地攤的古董表，當年的鐘表很便宜。」

1985年末，他就讀的設計學校安排學生到日本一所私立設計學校見學，參與介紹即將來臨及未來世代的设计品的筑波博覽會；他在自由行動的時段，選擇到裏原宿。「當年的裏原宿仍是一片荒廢農田，卻在荒原之中有一個比較光亮的空間——玩具博物館。」

古董表打開收藏之門

鍾燕齊在博物館內看到許多自己小時候渴望擁有，甚至未曾見過的玩具。「當時我恍如進入時空門，完全忘卻了時間，直到一名小朋友拍打櫥窗，興奮地向父親指着一件玩具，我才回過神來，亦讓我覺得整件事很有趣。」他開始思考，為何從未接觸過那些舊玩具的小朋友，會表現得如此雀躍呢？「這個問題一直縈繞在我的腦海，伴隨我餘下的旅程。」

他帶着這樣的感受及體驗回港，再比較自己收藏的鐘表及在日本看到的玩具，「前者有階級之分，後者則不分年齡及階層。」於是他把收藏了一年的鐘表賣出，拿着六千港元買玩具，尋找玩具的過程意外地讓他接觸到不同的舊物。

當年沒有玩具專門店，鍾燕齊在紙紮鋪、士多、書局、文具店等購買玩具，他常常流連這些店鋪，漸漸對紙製品、教科書、漫畫和連環圖、文具等感興趣，更擴闊了他收藏舊物的範疇。



● 鍾燕齊常常流連紙紮鋪、士多、書局、文具店，漸漸對紙製品、教科書、漫畫和連環圖、文具等感興趣，更擴闊了他收藏舊物的範疇。



● 鍾燕齊（右一）將個人收藏物品及背後的故事輯錄成書，先後重建了「銀の照相院」及「銀の文房具」兩個空間。



● 「銀の文房具」由2016年開辦至今，隨着它遇到甚麼人和事，只要是合適的都可以在這裏發生。

租空間擺放藏品 配合餐廳持續發展

為擺放三十年來蒐集得來的部分文具藏品，鍾燕齊曾自資開設個人博物館，最初他也沒想過對外開放，但自從歌手陳奕迅在其博物館拍攝唱片封套後，令博物館聲名大噪，不少學校、社福機構、志願團體，甚至護老院爭相到訪，預約參觀更要輪候六個月。「我才發現原來學校及不同群體對文具教育的需求很大，惟香港沒有人擔起推廣之職，博物館便成為了教育傳承的途徑。」

打理博物館期間，他從未想過會佔用這麼多私人時間，令他忙得不得不辭掉正職。後來，他將空間遷至新蒲崗，卻要面對業主加租，每月須額外支付十五萬元作營運資金，「雖然我還可以應付，但我也想是否還要這樣經營下去呢？」

鍾燕齊嘗試改變方式，尋找空間既可展示個人收藏品及接收捐贈物品，同時可發展餐飲生意，令展示空間得以持續發展。「能夠提供開放式展示空間的商場不多，我整整花了一年尋覓合適地方，在機緣巧合下，最終選擇了旺角上海街618三樓，這個地方令我有機會接觸以往不曾遇到的群眾。」

考究舊物歷史 輯錄《物語》系列

鍾燕齊將個人收藏物品及背後的故事輯錄成書，先後重建了「銀の照相院」及「銀の文房具」兩個空間。「我在這兩個空間分別書寫《物語：相片考--影樓篇（一）》及《文具物語——寫於時空書桌的歷史》兩本書，將部分已失傳良久的舊物記錄下來。」

通過撰寫《物語》系列及重建空間，他希望更多人深入認識影樓及文具與當代的歷史文化。早在兩年前，他已有計畫推出《教科書物語》，輯錄宋代、日治時期、殖民地時期，以及對比台、日、美三地同年教育，探討未來需要怎樣的教育，「惟籌備書本需時較長，出版社建議我嘗



● 他通過撰寫《物語》系列及重建空間，令更多人深入認識影樓及文具與當代的歷史文化。

文具銀行轉贈物品 冀推廣教育傳承

「銀の文房具」由2016年開辦至今，過程雖令他感到無比辛苦，但這是他喜歡做的事，加上每次把物資捐贈出去令更多人受惠，都加強了他做這些事的決心。「這個空間猶如物資中轉站，我們將收集得來的物資，與學校、低收入家庭及基層，甚至世界各地的人分享。」他自覺付出不多，全賴有心人願意伸出援手，讓物資發揮其價值，亦避免有用的物資送到堆填區，造成浪費。

本以為鍾燕齊對舊物有獨特感覺才會堅持多年收藏，豈料他卻說對這些物品無感。「我與那些物品沒有聯繫，甚至從未見過，又怎樣談得上喜歡呢？」但他在收藏的過程中，了解到每件物品背後的地域文化、科技、工業、人文歷史等，甚至是個人故事。「有女士捐贈一套透明花系列的書籤，原來當年她每天用兩元零用錢及百多元的積蓄買回來，最後更被媽媽發現及責罵。」透過建構這樣的平台，最大的得着是與分享者建立互信，並將別人轉贈的收藏品轉交其他收藏家，好好保存。

試以口述歷史的方式表達，並以網上形式記錄，這將會是我今年其中一個計畫。」

他建構空間不但向公眾展示舊物品，亦為本地收藏者或香港文具設計師提供分享收藏品的機會，更有不少文具品牌找他合作。「這個空間本是『無為而為』，隨着它遇到甚麼人和事，只要是合適的都可以在這裏發生。」除了展示舊物及收藏品外，鍾燕齊亦設置文具銀行，讓有心人把物資捐贈給有需要的人。

文具銀行在新蒲崗舊址曾接到一批裝滿八個卡板的二千部筆記型電腦，但當時全大廈水浸、升降機又壞了，鍾燕齊無法獨自一人處理這麼多而又重的物資，「於是我在專頁開帖，希望有義工幫忙。」怎料來了三名女士，其中一名更是特意告假的診所護士，「我們慢慢從地上搬運物資到一樓存放。」

● 鍾燕齊亦設置文具銀行，讓有心人把物資捐贈給有需要的人。



● 鍾燕齊（左一）建構「銀の文房具」不但向公眾展示舊物品，亦為本地收藏者或香港文具設計師提供分享收藏品及合作機會。

教育傳承是他一直以來的心願，近年全球積極探討創意教育，早在十年前他便有相關構思，「我想在香港建立啟思館，通過展覽以潛移默化的方式教育公眾，培養他們對流行文化及創意產生興趣。」



SI-UK 是一個著名的英國升學集團，成立於 2003 年，升學中心遍佈全球 28 個國家，超過 60 多個辦事處。基於擁有龐大而可信賴的學校網絡，加上升學顧問得到大學院校直接培訓，經 SI-UK 申請英國升學的學生成功率高達 98%，高於學生自行申請成功率只有 55%。

SI-UK 與英國超過 400 間以上的優質著名學府有著緊密的聯繫，包括大學本科學位、研究生學位、國際大學一年級課程、大學基礎班以及寄宿學校的申請服務。

我們提供免費的一站式專業升學服務，包括：

成績評估

揀選合適的院校

辦理入學申請

協助簽證申請

出發前準備

日後跟進服務

🏠：香港灣仔軒尼詩道 145 號安康商業大廈 801 室

☎：2967 8199 / 2967 8009

📞：6513 5719

✉：hongkong@studyin-uk.com

🌐：https://www.studyin-uk.hk





●黃穎君與丈夫對於管教兒子，有一致的方向，讓兒子愉快地成長。

●當兒子發脾氣時，黃穎君會嘗試轉移他的視線，不讓他只專注當下負面的情緒。



最愛黏媽媽

因參選 2012 年港姐，而進入娛樂圈當藝人及主持的靚媽黃穎君，現主力主持《東張西望》，亦參與拍攝《藝文誌》、《拳王》及《白色強人》等劇集，實行多綫發展。她自前年誕下兒子丘在源後，便不時開 live 暢談親子經，殺出一條親子 KOL 血路。十七個月大的兒子精靈活潑、愛說話、終日笑面迎人，喜歡黏着媽媽，深得黃穎君歡心。「仔仔第一句學懂叫是『媽媽』，平時最鍾意黏着我，見我換了運動衣服，會爬在我身上，見我出街又會望着我，

一臉不捨得我的樣子，這些甜蜜的畫面真的很 Sweet。」

黃穎君具有香港大學教育學士及香港中文大學社會學文學碩士學歷，對兒子的教育亦有一定要求，「我着重兒子的學業，但不止重視成績，而是希望他明白要為將來打算，負責自己的人生。」她補充，將來選擇學校方面亦會因應兒子的性格，現在仍處於觀察階段，「若兒子太好動，可能會選擇紀律性高的學校；若他害怕表達自己，也會考慮國際學校。」



●身兼多職的黃穎君，平時工作忙碌，兒子會交託外婆照顧，由於外婆以前對自己都很嚴格，故對孫兒更加不會溺愛，所以黃穎君也十分放心。

要當好雙職媽媽這角色確實不是容易的事，無綫節目主持及藝人黃穎君於2015年與導演丘一峰結婚，2019年誕下兒子丘在源。本身擁有高學歷的她，對兒子的教育甚為重視，更會自製益智好玩的教材，讓小朋友從玩樂中學習，並會觀察兒子的個性選擇學校，在育兒路上更與丈夫有所共識，讓兒子快樂學習和成長。



●入行八年的黃穎君，主力擔任《東張西望》的外景主持。

高學歷《東張》主持黃穎君

自製益智教材

由於現時兒子年紀尚小，語言尚在發展階段，所以黃穎君經常向兒子說一些單字，並堅持不會夾雜中英文，「中英文的句子結構不同，所以我跟兒子說話時，不會中英夾雜，例如：向兒子說故事時，如果故事書是中文，我便會說中文，如果是英文，便會說英文。」

她深感坊間的智能或益智玩具價格昂貴，於是落手落腳自製教材，好像將硬卡紙剪成不同形狀，讓兒子配對，又或將不同顏色的紙作配對，一邊玩耍，一邊學習，用心良苦，「我亦會用紙碟做成一個圓形的時鐘，希望兒子可以學習時間概念和時間管理。」

兒子獎罰分明。」

深明兒子是獨子，所以很重視培養兒子的品格，尤其教他要與人分享。「在疫情下，甚少帶他與同齡的小朋友相處，有時他拿着喜歡的食物或玩具，很少跟別人分享。於是，我會叫他多分享，他請我吃，我會笑得很誠懇，以及很開心地讚賞他，並解釋給他知道分享可以令別人快樂，一件玩具或食物可以與人分享便會更加開心。」

作為一位新手媽媽，黃穎君給自己五十分，「沒有人一出世便懂得當一位媽媽，我也跟兒子一起成長和學習，作為媽媽這範疇的新鮮人，給自己五十分會有更多進步空間。」果真是一位非常謙虛的好媽媽。

教兒子懂分享



在管教兒子方面，黃穎君與丈夫早已有所共識，對兒子一定要獎罰分明，「最初丈夫打算做衰人，我做好人，但兒子實在太可愛，就算做了一些頑皮事，丈夫都不捨得做衰人，但我們不想兒子誤以為做了頑皮事是取悅我們的行為，所以最後我和丈夫都沒有分好人或衰人的角色，但一定會對



●早前，黃穎君在《降魔的》裏飾演「龍貓嫂」，同樣惹人注意。





馬德里傳奇

百年酒店華麗重開

酒店業雖然飽受疫情影響，不過也傳來令人雀躍的消息，1910年在西班牙馬德里開業的傳奇酒店 Hotel Ritz Madrid，成為文華東方酒店集團成員及經過大規模翻新工程後，剛在上月15日以 Mandarin Oriental Ritz, Madrid 的名字華麗重開，再現百載芳華。



● 備有玻璃天幕的 Palm Court 是享用下午茶的好地方。



● 翻新後的馬德里文華東方麗茲酒店，以瑰麗金色裝飾作為點綴。



● 房間布置以柔和的白色為主調。



● 有超過一百一十年歷史的酒店，採用瑰麗的 Belle Epoque 風格構建。

9.4億翻新 三星大廚助陣

經過長達三年及斥資大約一億歐羅（約港幣九點四億元）的大規模翻新工程後，西班牙馬德里的傳奇酒店 Ritz，此刻已變身為文華東方酒店集團旗下的 Mandarin Oriental Ritz, Madrid（馬德里文華東方麗茲酒店），並在上月 15 日重開。

這家 1910 年開業的豪華酒店，是當年期望在馬德里也有可媲美倫敦及巴黎兩家 Ritz 酒店的西班牙國王阿方索十三世（King Alfonso XIII），找來開設上述兩家 Ritz 酒店的酒店業鉅子 César Ritz 打造的設施。毗鄰麗池公園（El Retiro Park）的酒店，由法國建築師 Charles Mewes 及西班牙建築師 Luis de Landecheo 攜手設計，除選用當時歐洲上流社會最流行的 Belle Epoque（美好時代）瑰麗建築風格，更是馬德里最早使用鋼筋混凝土構建的其中一幢建築物。

負責今次翻新工程的是西班牙建築師 Rafael de La-Hoz 及法國設計師 Gilles & Boissier，前者主要復修歷史建築部分，後者則引入時尚設計，除以柔和的白色為主調，更飾以金色，並大量使用布料及木器，營造奢華舒適感覺。

重開後的酒店，共有一百五十三間豪華寬敞的房間（包括五十三間套房），面積由六百五十平方呎起，最奢華的皇家套房更廣達一萬四千三百五十平方呎。酒店的另一焦點，便是邀來米芝蓮三星名廚 Quique Dacosta 主理酒店的五家餐廳及酒吧，當中包括西班牙美饌食府 Deessa、擁有玻璃拱頂天幕及供應經典下午茶的 Palm Court，以及露天餐廳 El Jardín del Ritz 等等，配合與西班牙養生品牌 The Beauty Concept 合作設立的水療中心，當然令人期待。

藝術金三角賞名畫

馬德里文華東方麗茲酒店的所在地，可說是當地藝術氣息最濃的「藝術金三角」地區，區內有多家著名博物館及藝術館，包括西班牙最大美術館普拉多博物館（Museo Nacional del Prado），以及當代國立美術館索菲亞皇后藝術博物館（Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofia）。

普拉多博物館藏有大量十四世紀至十九世紀的歐洲畫作，並以宮廷畫為主，大多數出自 Diego Velazquez 及 Francisco Jose de Goya y Lucientes 這兩位西班牙殿堂級宮廷畫巨匠的手筆，名作包括被視為西班牙國畫的《宮女》（《Las Meninas》），以及極富爭議的《裸體的馬哈》（《La maja desnuda》）等等。至於索菲亞皇后藝術博物館的館藏，則以現代藝術品為主，可看到西班牙兩大近代藝術大師畢加索（Pablo Picasso）及達利（Salvador Dali）的作品，鎮館之寶是畢加索的黑白畫作《格爾尼卡》（《Guernica》），被視為人民對抗暴政的文化象徵。



● 酒店位處馬德里的「藝術金三角」區域。



● 普拉多博物館的《宮女》被視為西班牙國畫。



文
化
聚
光

法國五月藝術出走



●與香港管弦樂團合作帶來節目《紅提琴飛來香港演出》。(Schirmer)



●香港管弦樂團主辦另一節目《小不點的德布西音樂探險》，其中一位表演者 Edmond Kok。

●藝倡畫廊將帶來展覽《當代中國超現實主義》，展出受法國超現實主義影響的中國畫家作品。

疫症蔓延的這兩年間，世界各地因邊境關閉，彷彿拉遠了距離，卻又因網絡而對各地的認識加深。不過，大眾仍渴望實體的交流，因此如每年舉辦的《法國五月藝術節》於今年順利舉行，更見彌足珍貴。《法國五月藝術節》歷經多年，今年踏入第二十九屆，繼續扮演法國與香港之間的文化橋梁角色，並以「藝術出走」為主題，將舉辦約八十場文化活動，逾五百多名表演者參與，跨越不同類型的文化藝術活動，讓本地觀眾欣賞國際優秀的節目，同時培育本地的文化藝術工作者，延續法國與香港的交流。

慰藉大眾心靈

《法國五月藝術節》自 1993 年成立起，多年來致力於連結法國與香港的文化社區，舉辦多種不同類型的文化活動，包羅萬象。《法國五月藝術節》扎根本地多年，除了引進了不少精采的藝術節目，讓大眾加深對法國文化的認識，還努力孕育本地藝術，耕墾本地文化土壤，讓更多豐盛的文化在此發生。

經歷了一年多的疫症危機，不少本地節目被逼取消或延期。作為能於香港實體舉行的藝術節，《法國五月藝術節》總經理馬沙維 (Xavier Mahé) 也因此而感恩：「因為限聚令的原因，我們無法如往常般邀請藝術家來港，在籌備的過程中，我們也不斷更改計畫，因此最終能成功舉行，實在很高興。我相信不論觀眾或表演者，也十分渴望活動的舉行。」他提及《法國五月藝術節》屬於非牟利組織，多年來致力成為法國與香港的橋梁。「我們與多個香港本地的文化組織合作，希望能孕育本地出色的藝術家。」



● 《他站着弹琴》故事由戴婕婷 (Justine Devisse-Mezrani, 左) 及藝術總監方娜倩 (Nasthasia Faure, 右) 共同編寫。(Photochromatique)



● 《法影爵士樂 feat. 雷柏熹爵士大樂團》由本地爵士音樂人雷柏熹, 以爵士大樂團的形式重新編排法國電影樂曲。(@WKCD)

今年《法國五月藝術節》以「藝術出走」為主題，將舉辦約八十場文化藝術活動。面對全球的危機與不穩定性，今屆藝術節亦貫徹其宗旨——將優秀的文藝活動帶給觀眾，藉此慰藉大眾的心靈。

三個策劃方向

關於策劃本屆藝術節，馬沙維談到三個主要的方向。「第一是法國文化如何作為想像與啟發的泉源。」他舉例，今屆節目中推出由本地劇場導演鄧樹榮製作的《超自然之戀》，精通法文的他把法國喜劇《Plus Vraie Que Nature》改編及翻譯為廣東話，成為在地的節目，並首次在香港登場。馬沙維談到，此嶄新的劇目以廣東話演繹，將原來法國的文本轉化得淋漓盡致，可謂重要的文化交流，也見證了法國文化如何成為啟發之源。

他續說到，第二個策劃節目的方向是法國的藝術與本地組織與藝術家合作。好像《牛牛與貝樂安——希望與和諧 雙琴合奏》由中國鋼琴家牛牛及現為香港小交響樂團成員的法國/盧森堡大提琴家貝樂安聯合演出，演奏貝多芬、李斯特及佛瑞等大師的經典樂曲。《法國五月藝術節》亦與香港弦樂團合作，推出《香港室樂薈萃系列：法國與大都會》，讓小提琴家姚珏、鋼琴家張緯晴，以及香港弦樂團一眾年輕弦樂手，一同演奏多首樂曲，如陳其鋼、佛瑞及蕭頌的法國室樂作品。

馬沙維直言，第三個策劃方向是思考如何讓法國的社群融入香港。他舉例，向法國著名作曲家 Michel Berger 致敬的音樂劇《他站着彈琴》，由戴婕婷 (Justine Devisse-Mezrani) 及藝術總監方娜倩 (Nasthasia Faure) 共同編寫，並由三十名本地和法國藝術家、演員、歌手、舞者及樂手參與演出，表演將以法語進行。這體現了法國文化與本地藝術家的融合與合作。



● 本地劇場導演鄧樹榮製作的法國當代輕喜劇《超自然之戀》。



● 《牛牛與貝樂安——希望與和諧 雙琴合奏》中國鋼琴家牛牛 (見圖)，聯同香港小交響樂團成員的法國/盧森堡大提琴家貝樂安演出。(Paul Tsang)

與本地機構合作

馬沙維認為，《法國五月藝術節》其中一難能可貴之處，正是與許多不同的本地文化機構合作。好像本屆推出由香港管弦樂團主辦的《樂饗·法國》與《紅提琴電影音樂會》的表演節目，指揮賈桑松更專程由法國飛來香港演出。還有香港芭蕾舞團亦資助兩個教育節目等，可見《法國五月藝術節》與本地文化機構的緊密合作。

馬沙維直言，法國文化社群在香港愈漸融入，在本地的文化發展版圖亦見重要的位置。好像多家法國畫廊在香港參與不同的大型藝術博覽會 (如《Fine Art Asia》與《巴塞爾藝術展香港展會》)，與本地社群融入之餘，亦逐漸成為舉足輕重的聚光 (Spotlight)。

《法國五月藝術節 2021》
網頁: www.frenchmay.com

梁偉峯



擁有工商管理博士及三個碩士學位，從事資訊科技超過三十年，現為香港理工大學專業進修學院講師及課程總監、香港零售科技商會副會長、香港互聯網論壇副會長、亞洲域名爭議解決中心專家名冊成員、香港調解質評審協會認可綜合調解員、英國特許仲裁學會（東亞分會）委員、學術及職業資歷評審局學科專家、香港、新加坡及英國電腦學會資深會員、英國特許商務學會資深會員、國際扶輪 3450 區中環海濱扶輪社創社社長。
電郵地址：mail@joseph.hk

創新學堂 • 靈巧技能 • 職場升呢 • 個性全面睇 • 職場Q&A • 智富增值 • 書評

職場升呢

「新常態」 還是「下一個常態」

自新冠肺炎至今已經一年多，疫情仍是反覆不定。幸好自疫苗出現後，令原先看不見盡頭的情況出現一點曙光。有專家更認為，過去一年的新常態已經變成常態，是時候準備下一個常態。言猶在耳，變種新冠肺炎又剛剛殺到，令下一個常態更添變數。

相信大家還記得在疫情初期，經常提及新常態，意思就是經過一段不正常狀態後重新恢復正常狀態。COVID-19 疫症已經嚴重影響了全球，徹底改變了我們的生活方式，例如在家工作開會借助網上會議應用程式、網購等，科技扮演着一個前所未有的重要角色。此外，外出時要戴口罩，勤洗手，保持生活環境清潔，購買日用品後先將包裝消毒，回家後馬上自行全身消毒等都成了生活習慣。

麥肯錫全球研究院（MGI）早前綜合分析多方資料後發現，新冠疫情不僅是一次重大的全球公共衛生危機，更出現了一場迫在眉睫的全球經濟規範重建，意味着公共衛生危機逐漸演變成金融危機。為了對抗新冠疫情的種種措施，人類的生活和生計已經造成近百年來最大的打擊。

若談到「下一個常態」，相信沒有人能夠充當先知的角色，準確預測下一個常態是甚麼。有專家認為，疫情令企業作出一系列決策，導致經濟活力下降、增長放緩、不平等、種族歧視、貧富懸殊等問題加劇。另一種新常態，則有可能是危機期間的決策大大激發



了創新和生產力，令行業韌性更強、各級政府更明智，我們也將重新迎來一個聯繫密切的世界。

不論下一個常態如何，絕對可以肯定不能脫離科技應用，疫情喚醒企業領導者更清楚明白：只要改變方法，組織就可以快速運轉，新冠疫情正逼使加速深化創新——除了以更少的資源做更多的事，許多企業還在尋找更加簡便快捷、成本更低的運營方式才能生存下去。此外，過去一年在家工作的環境下，令更多傳統在綫下的活動轉換到綫上。最近 KPMG 的研究指出，在實行居家令期間，每天的固網寬頻使用量增加了約 3GB，流動寬頻使用量同樣也在飆升，愛立信的的研究亦表示，美國 60% 的工作人員即使在危機結束後仍然會選用視頻會議，40% 的學生計畫繼續在綫上課，幾乎三分之二的美国人認為遠程醫療比傳統的就診更受歡迎，將會持續採用這種方式。

由此可見，「下一個常態」將可能是今天「新常態」的延續。筆者認為最重要是大家擁有積極的態度、健康的精神去面對人類在二次大戰後以來最大的危機，不管是甚麼「新常態」，大家都能夠寬容地渡過。



THE UNIVERSITY OF HONG KONG

Master of /
Postgraduate Diploma in

PSYCHOLOGICAL MEDICINE

(Psychosis Studies)

精神醫學
(思覺失調學)

碩士及深造文憑課程
(兼讀制)



Admission Information Session



Date
5 June 2021
(Saturday)
Time 11:00am
Format Zoom

REGISTER HERE

All are welcome!

21-22
Open for Intake Now



APPLY NOW

MPsyMed Programme Office

(852) 6746 0005 / 2255 3818 psymed@hku.hk

[hkupsymed](https://www.facebook.com/hkupsymed) <https://psymed.hku.hk>

關志康



香港投資培訓學院 (HKITI) 講師，專長教授 CFA 備試課程，為香港財經分析師學會會員，參與制定持續專業培訓研討會。為香港電台普通話台節目《e 線金融網》及 Now 財經台的嘉賓講員之一。曾從事香港地產發展業、擔任股票分析員，碩士畢業於新加坡國立大學，2001 年取得財經分析師資格 (CFA charterholder)。閒時喜愛閱讀，深信知識可以改變命運。
Email: tedkwan@gmail.com

創新學堂 • 靈巧技能 • 職場升呢 • 個性全面睇 • 職場Q&A • 智富增值 • 書評

智富增值

利潤最大化與社會效益



在資本主義社會，公司成立的目的通常被單純地理解為股東爭取最大利潤。在企業是否需要兼顧社會責任的問題上，當年佛利民認為：企業的利潤最大化，就是履行了最大的社會責任，因為它用最有效率的方式去營運並聘請員工，這樣做會同時帶來最大社會效益。這種說法，會被認為是極右或罔顧現實、對低下階層的忽視，以及對環境保護的盲目。

佛利民當年說這番話，很可能是用來回應政府應否大力由上而下並鉅細無遺地去干預私企之運作而已。

時至今日，相信大部分企業都擁抱環境、社會及管治 (ESG) 的重要性，無論是上市公司、公眾人士、投資者、基金經理都會在意企業在這方面的表現。但當中的一個關鍵，是履行更多的社會責任是否與利潤最大化相違背呢？

在最初的時候，一般認為企業要為社會責任付出更好的福利、環境、設施等，這必然由股東「找數」，這就像抽稅一樣，企業代替政府去提供福利，可想而知為甚麼作為市場機制倡導者的佛利民會大加反對了。

由於市場在實際運作上的不完美，例如勞工市場是資訊不對稱，法例亦總有空子可被利用，繼而令市民權益受損，所以今天的看法是公司不應只顧股東，亦必須照顧其他持份者 (Stakeholders) 的利益。最近十多年的全球化市場令貧富懸殊加劇，股東賺得多，普羅大眾得益少，政府財赤加大，人們認為大公司起碼要盡基本責任。



星巴克經常為營造社區，照顧退伍軍人及家屬，提倡公平包容，做了不少工作。在其總裁的書中，他指做好社區關懷不會與營利發生衝突，反而是一致的，所以他不認為滿足社會責任是浪費資源，而是建立品牌，最終公司亦是受惠者。據筆者的觀察是，持此理念的公司仍然是比較少，大部分的香港上市公司是在營運中撥出一些資源去做好當中的社會責任，就已經交足功課罷了。長遠而言，是否會有更多公司像星巴克般去完全擁抱，不僅是盡責，而是建立公司之價值。筆者認為，這還要看社會的文化及其組成方式，在一個主要由上而下去管治的社會，社會責任會是傾向是一種管治手段，安撫大眾在生活上遇到的困境，做得比基本的更好就會為管治者錦上添花。相反，在一個由下而上的社會氣氛中，履行社會責任會是建立社會本身的一部分，因為整個社會是由大眾去擁有，公司做得好就好像拉選票一樣，會更被社會認同，所以跟社會責任的事，應該是做得愈多愈好。

香港的未來充滿變數，在十字路口之中，究竟會有更多公司去全程擁抱社會責任，還是有更多公司去做基本的責任、繼續其利潤最大化呢？這真的是難以預料。



2021-22年度僱員再培訓(ERB)課程 **現正招生**

基本入讀資格：15歲或以上、副學位學歷或以下之香港合資格僱員

中藥配劑

基礎證書 (兼讀制)

2/6 開課

上課地點：深水埗

技能提升課程



就業掛鈎課程



酒店房務員

基礎證書

21/6 開課

上課地點：屯門新墟

雞尾酒調製技巧

基礎證書 (兼讀制)

3/7、23/7 開課

上課地點：牛頭角

技能提升課程



特別推介



就業掛鈎課程 YT100DS

葡萄酒推廣員

基礎證書

開課日期：6月1日

上課地點：牛頭角

技能提升課程 YT112HS

玉石與翡翠知識

基礎證書 (兼讀制)

開課日期：6月4日

上課地點：牛頭角

通用技能課程 YT014HG

常用英語詞彙應用II

基礎證書 (兼讀制)

開課日期：6月7日

上課地點：深水埗

技能提升課程 YT107ES

中藥配劑

基礎證書 (兼讀制)

晚間課程

開課日期：6月9日

上課地點：屯門新墟

通用技能課程 YT014HG

文書處理II

基礎證書 (兼讀制)

開課日期：6月11日

上課地點：屯門新墟

通用技能課程 YT119EG

常用英語語法I

基礎證書 (兼讀制)

晚間課程

開課日期：6月15日

上課地點：屯門新墟

技能提升課程 YT110HS

寶石理論及知識

基礎證書 (兼讀制)

開課日期：6月16日、7月2日

上課地點：屯門新墟、牛頭角

就業掛鈎課程 YT043DR

陪月員

基礎證書

開課日期：7月3-23日

上課地點：深水埗、屯門新墟

特別變
增值

就業掛鈎課程 YT097DS

辦公室助理

基礎證書

開課日期：7月23日

上課地點：深水埗

特別變
增值

失業人士

係：

免學費!

有證書!

幫搵工!
(就業掛鈎課程)

查詢

26557575 / 31040820 (屯門)
21552885 / 21108171 (九龍)



簡重盛



簡重盛醫生，香港精神科醫學院精神科醫生，中文大學醫學院1988年畢業，1993年取得英國皇家精神科學院院士專科資格，並在英國劍橋大學深造精神科近一年。自畢業後一直在政府醫院工作，自1991年在青山醫院工作，任職老人精神科高級醫生，及屯門精神科門診部（又名屯門精神健康中心）主管多年，自2010年起私人執業。

創新學堂 • 靈巧技能 • 職場升呢 • 個性全面睇 • 職場Q&A • 智富增值 • 書評

個性全面睇

假如愛有天意



最近女童被虐致死案審結，城中議論紛紛。身體實質性的虐待（Physical Abuse）相對於精神虐待，較易找到證據，有迹可尋，如外表的傷痕、X光中的骨折、營養不良及智力下降等等，可以是綫索及警號。

但是疏忽照顧而引致身體損害（Physical Neglect）的個案，舉證相當困難，更不要說那些精神及心理受虐（Psychological Abuse）事件，以及心理方面的疏忽照顧（Psychological Neglect）的兒童個案要如何搜證和告上法庭了。

世人的通病是：太多假定及前設。一般人會假設父母一定愛自己的孩子，孩子又一定會孝順父母。在兒童虐待（Child Abuse）和老人受虐（Elderly Abuse）事件中，我們經常發現這些假設真的是「假」的。在動物世界，有新生兒會咬死未出生的兄弟姊妹，來保障自己從父母處有足夠的營養供給；熊貓誕下幼兒後，會疏忽照顧又或弄死自己的初生骨肉。在人類世界，家庭倫理中有大道理，亦有例外及其他。

另外，我們亦愛感性地理解周遭事物，總是把事實編造成一個有起承轉合的戲劇。但是兒童虐待和老人受虐事件中，有太多悲劇及病態的關係——施虐者及被虐者不是對等關係，有強弱長幼，有依賴及被依附的情況。兒童虐待個案中年幼的兒童，心智及表達



能力未必能在法庭完整交代，正如患上認知障礙（俗稱痴呆症）的長者不能提供可靠的證供一樣。

專家也怕怕

英國曾有一宗虐兒案被成功推翻，被告的父母到英國醫務委員會（General Medical Council）控告專家證人（某英國著名大學兒科教授），結果英國醫務委員會判該名教授敗訴及除牌。該名教授是世界知名的虐兒權威學者，雖然經歷冗長的上訴而得到平反，但是事件引致寒蟬效應：英國有數年時間，眾多兒科醫生、急症科醫生及家庭醫生怕惹禍上身被除牌，而減少舉報兒童虐待個案。

但願愛有天意，人性本善！



學好英語成功的第一步

無論你和我身在何處，英語是最主要的溝通語言，學會英語讓你與世界的知識同步。流利的會話是錄取人才的必備條件，而專業的英語令你更有能力掌握晉升機會，獲得職場上的成功。

學英語的重要性



開啟更多學習機會

想要學習「更多的知識」，必先得先學好英語，因為英語是作為通往更多知識的橋樑。



自由自在地旅遊

良好的英語令你在外國旅遊時，更投入和能深度理解世界上不同的文化，拓寬國際視野。



提升工作競爭力

流利的英語能夠助你提升工作表現，大大增加求職晉升機會，助你於事業上更上一層樓。



多元化角度思考

練成一顆「英語腦」，令你能從多元角度思考和分析事物，認知層面上更立體和靈活。

立即登記參加免費英語水平測試，15分鐘即知!



☎ 2575 6888
☎ 9715 9814

wallstreet.edu.hk



銅鑼灣 | 佐敦 | 荃灣 | 觀塘 | 沙田 | 元朗 | 將軍澳

鑲出新職路

招聘增值展

6月2-3日(三、四)

11AM - 6PM

鑽石山荷里活廣場
1/F 明星廣場
(港鐵鑽石山站C2出口)

幫求職者謀出路

尋找新機遇

經濟日漸明朗

僱主重新開始
招聘人才

即場面試

搵工快人一步



網上預先登記

送

日本寶仙堂

1000億乳酸菌嗜喱(2條試食裝)

網上成功登記，並於6月2-3日親臨招聘增值展即可換領。數量有限，換完即止！

凡未有配戴口罩、提交健康申報表及通過體溫檢測之參加者，將不得進入會場。大會將因應現場情況實施人流管制措施。

免費入場，立即登記！

查詢熱線：3181 3322

www.jobmarket.com.hk/r/Jun15



部份參展機構：
(參展機構眾多未能盡錄，排名不分先後。)



全力支持：

禮品贊助：

UK Master's Degree & Top-up Bachelor's Degree Programmes

MBA(International Business) Reg.252208

- Attainable in 18 months
- A truly global perspective programme
- Assignment-based assessment
- Affordable programme fee: HK\$116,000

Commencement Date September 2021

Application Deadline 4 June 2021

Top-up Degree Programmes Specially for Higher Diploma, Associate Degree & Diploma Holders

BA(Hons) Business Studies Reg.252020 **Part-time / Daytime**

- Attainable in 8 months
- 7 specialisations
 - *Business Studies* - *Finance*
 - *Digital Marketing* - *Human Recourse Management*
 - *E-Business* - *Logistics*
 - *Events Management*
- Affordable programme fee: HK\$60,800 to HK\$73,400

BA(Hons) Business Management Reg.252204

- Attainable in 9 months
- No examination required
- Focus on developing managerial skills tailored for business executives
- Affordable programme fee: HK\$60,800

Commencement Date September 2021

Application Deadline 25 Jun 2021

BA(Hons) Accounting and Finance Reg.251227



- Attainable in 1 year
- Accredited by ACCA with exemptions on professional exam papers
- Taught by practicing accountants and academics in accountancy and finance
- Affordable programme fee: HK\$59,700

Commencement Date September 2021

Application Deadline 25 June 2021

www.hkma.org.hk/greenwich

3958 4800 Ms Eva Lock (MBA)

2774 8513 Mr Vincent Lei (BA)

2774 8523 Ms Sharon Lam (BA)



Information Seminars

Date Tue, 25 May 2021* / Tue, 8 June 2021
(BA(Hons) Accounting and Finance)

Thur, 27 May 2021 / Thur, 17 June 2021*
(BA(Hons) Business Studies & Business Management)

Time 7:15 pm - 8:15 pm (BA)

Venue 1-6/F, First Commercial Building, 33-35 Leighton Road, Causeway Bay

*Mode of Delivery Webinar (a Zoom link will be provided before the event)

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which these courses may lead.

NJB2105211



書名：《香港輿地山川志備攷》
作者：黃埜華
出版社：商務印書館
售價：港幣 98 元

峻嶺有名 尋古溯源

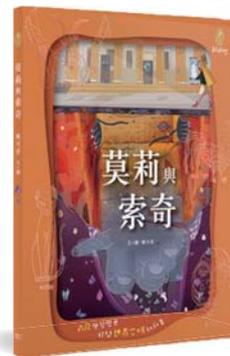
香港郊野輿地及山川的土名，多有悠久的歷史，與當地的特性及地形往往有密切的關聯。但在城市發展下，現時官方的地圖已缺失不少輿地及山川名稱，而背後的歷史也隨之埋沒。

從事香港史地研究六十多年的作者，繼出版《香港山嶺志》走訪多座山脈後，聚焦元朗輞井及沙江，仔細考察兩區。全書分為《輿地志》及《山川志》兩部分。前部分包括聚落地誌、人工建築、野外地誌；後部分包括山嶺、埗口、河涌、溪澗、周邊海岸。作者透過訪問原居民、考究碑文及官方地圖，引證輿地及山川的歷史，並訂正訛誤之處。

奇幻童話 啟發思維

《莫莉與索奇》獲得第一屆「想創你未來—初創作家出版資助計畫」資助，是一套透過精美藝術講述歷史的奇幻故事繪本中的第一本。

作者認為歷史並不沉悶，她通過充滿神秘感的畫面、奇幻的童話故事，引發兒童讀者對世界文明和歷史的好奇心。本書更通過 AR 科技將繪本畫面動態化，為兒童讀者打造第一本多維閱讀的文化繪本，引導兒童讀者學習世界歷史及文化，打開世界文明的初印象。



書名：《莫莉與索奇》
作者：陳可菲
出版社：商務印書館
售價：港幣 98 元

PMI-ACP® 證照 帶你走進快速應變時代



PMI-ACP® 是什麼？

- 👑 PMI Agile Certified Practitioner (ACP)®
 主要適用變動性大的環境，在香港尤其受用。
- 👑 主要針對以客戶主導的團隊協同合作，可以更快更靈活配合潛質客戶的不同需要，令你可以輕鬆應付各類型的工作。
- 👑 在面臨快速應變時代，唯有反應靈敏者才能生存，因此速度就決定了成敗與盈虧，敏捷式管理就是在這樣的環境下出現



什麼行業需要考取PMI-ACP®？

ACP® 手法及特性適用於快速變化的環境、產業、客戶及需求，特別是有人為本、活動或價值導向的產業，因此對香港變動性高的中小企業及服務業會非常適用。

我已有PMP®，為何也要有PMI-ACP®？

- 👑 現今資訊日新月異，市場變化莫測，在香港的市場環境上，大部分仍以協作模式的企劃為主。
- 👑 ACP® 以客戶為導向，能靈活因應客戶需要的特性，如果能配合PMP® 的特點來相輔相成，相信可以有更大的發展潛力，協助應付不同的中小企業。

免費模擬課堂詳情 [立即致電留座](#)

日期：2021年6月2日 (星期三)

時間：19:30-21:30

地點：Webinar



**AUTHORIZED
TRAINING
PARTNER
OF PMI®**





Gratia Christian College
宏恩基督教學院

榮譽學士學位、 高級文憑、文憑課程

2021-22年度入學申請



- 社會工作榮譽學士課程 (全日制)
- 心理學榮譽學士課程 (全日制)
- 服務管理榮譽學士課程 (全日制)

接受一年級及
三年級入學申請



- 幼兒教育高級文憑課程 (全日制)
- 心理及輔導學高級文憑課程 (全日制 / 兼讀制)
- 轉化型商業管理高級文憑課程 (全日制 / 兼讀制)
- 基督教事工高級文憑課程 (全日制 / 兼讀制)

業界或有興趣人士
可選擇兼讀制課程



- 大學基礎文憑課程 (全日制)

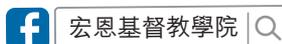


電話 / WhatsApp : 5804 4140

電郵 : registry@gratia.edu.hk

地址 : 九龍石硤尾偉智街5號
(港鐵石硤尾站C出口)

網址 : www.gcc.edu.hk



課程資訊



入學申請

